

**Germany-Friedland: Refuse and waste related services**  
**OJ S 88/2019 07/05/2019**  
**Contract award notice**  
**Services**

**Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

---

**Section I: Contracting authority**

**I.1. Name and addresses**

Official name: Abfallzweckverband Südniedersachsen

Postal address: Auf dem Mittelberge 1

Town: Friedland

NUTS code: DE91C Göttingen

Postal code: 37133

Country: Germany

Contact person: Herr Rybarczyk

E-mail: [vergabe@as-nds.de](mailto:vergabe@as-nds.de)

Fax: +49 55049379329

**Internet address(es):**

Main address: <http://www.as-nds.de>

**I.4. Type of the contracting authority**

Body governed by public law

**I.5. Main activity**

Environment

---

**Section II: Object**

**II.1. Scope of the procurement**

**II.1.1. Title**

Vergabeverfahren zur Übernahme und Entsorgung von heizwertreichen Abfällen (Revision 2019)

Reference number: 01/2018

**II.1.2. Main CPV code**

90500000 Refuse and waste related services

**II.1.3. Type of contract**

Services

**II.1.4. Short description**

Gegenstand ist die Übernahme, ggf. die Zwischenlagerung, der Transport und die Entsorgung von ca. 4 740 Mg heizwertreiche Abfälle (AVV 19 12 10) aus kommunaler Sammlung, die bei der mechanisch-biologischen Behandlung in der MBA Südniedersachsen anfallen.

Die Leistung wird aufgrund der Regelrevision vom 6.6.2019 bis 3.7.2019 (20 Arbeitstage) der Hauptentsorgungsanlage benötigt, mit deren Betreiber der Auftraggeber bereits vertraglich verbunden ist. Der Leistungszeitraum kann um +/- 3 Tage abweichen. Die geschätzte

Tagesmenge beträgt 237 Mg. Die geschätzte Gesamtmenge je Los kann bis zu +/- 10 % abweichen. Der AG geht davon aus, dass die heizwertreichen Abfälle montags bis donnerstags mit 11 und freitags mit 10 Fuhren abgefahren werden müssen. Fällt ein Wochentag auf einen gesetzlichen Feiertag in Niedersachsen, ist die Übernahme am darauffolgenden Samstag nachzuholen (hier: 15.6.2019 statt 10.6.2019).

#### **II.1.6. Information about lots**

This contract is divided into lots: yes

#### **II.1.7. Total value of the procurement**

Value excluding VAT: 1,00 EUR

### **II.2. Description**

#### **II.2.1. Title**

Übernahme heizwertreicher Abfälle an der MBA Südniedersachsen (montags bis donnerstags 5 Touren täglich sowie freitags 4 Touren)  
Lot No: 1

#### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

90500000 Refuse and waste related services

#### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DE91C Göttingen

Main site or place of performance: MBA Südniedersachsen Auf dem Mittelberge 1 37133 Friedland Die Übergabe der Abfälle erfolgt an der MBA Südniedersachsen. Im Übrigen wird ein Ort für die Leistungserbringung nicht vorgegeben.

#### **II.2.4. Description of the procurement**

Übernahme, ggf. Zwischenlagerung, Transport und Entsorgung von 5 Touren (montags bis donnerstags) bzw. 4 Touren täglich (freitags) heizwertreicher Abfälle. Dies entspricht einer prognostizierten Gesamtmenge von 2 112 Mg.

In der Regel wird ein Größtkorn von 300 mm eingehalten. Wünscht der Bieter eine zusätzliche Nachzerkleinerung auf 80 mm, kann er dies in seinem Angebot angeben. Die Nachzerkleinerung ruft einen zusätzlichen Kostenaufwand in Höhe von 9 EUR/Mg (netto) beim Auftraggeber hervor, der im Rahmen der Zuschlagskriterien berücksichtigt wird.

Die Anzahl der Touren hängt vor allem vom Gewicht der heizwertreichen Fraktion und somit vom Zerkleinerungsgrad der Abfälle ab. In der Regel beträgt das Gewicht einer Zuladung 22 Mg, bei einer Nachzerkleinerung auf 80 mm durchschnittlich 21 Mg. Für die Abschätzung der Gesamtmenge wurde ein Gewicht der Zuladung von 22 Mg unterstellt.

#### **II.2.5. Award criteria**

Price

#### **II.2.11. Information about options**

Options: no

#### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

#### **II.2.14. Additional information**

Da sich der Revisionszeitraum des EBKW verschieben kann, behält sich der Auftraggeber vor, die Leistung einseitig bis zu 3 Tage vor oder nach dem o. a. Leistungszeitraum zu fordern. Der

Auftragnehmer ist in diesem Fall zur Leistung in dem angepassten Leistungszeitraum verpflichtet. Die Forderung des Auftraggebers muss dem Auftragnehmer mindestens 4 Wochen vor Leistungsaufnahme zugehen.

## **II.2. Description**

### **II.2.1. Title**

Übernahme heizwertreicher Abfälle an der MBA Südniedersachsen (montags bis freitags 3 Touren täglich).

Lot No: 2

### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

90500000 Refuse and waste related services

### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DE91C Göttingen

Main site or place of performance: MBA Südniedersachsen Auf dem Mittelberge 1 37133

Friedland Die Übergabe der Abfälle erfolgt an der MBA Südniedersachsen. Im Übrigen wird ein Ort für die Leistungserbringung nicht vorgegeben.

### **II.2.4. Description of the procurement**

Übernahme, ggf. Zwischenlagerung, Transport und Entsorgung von montags bis freitags 3 Touren täglich heizwertreicher Abfälle. Dies entspricht einer prognostizierten Gesamtmenge von 1 320 Mg.

In der Regel wird ein Größtkorn von 300 mm eingehalten. Wünscht der Bieter eine zusätzliche Nachzerkleinerung auf 80 mm, kann er dies in seinem Angebot angeben. Die Nachzerkleinerung ruft einen zusätzlichen Kostenaufwand in Höhe von 9 EUR/Mg (netto) beim Auftraggeber hervor, der im Rahmen der Zuschlagskriterien berücksichtigt wird.

Die Anzahl der Touren hängt vor allem vom Gewicht der heizwertreichen Fraktion und somit vom Zerkleinerungsgrad der Abfälle ab. In der Regel beträgt das Gewicht einer Zuladung 22 Mg, bei einer Nachzerkleinerung auf 80 mm durchschnittlich 21 Mg. Für die Abschätzung der Gesamtmenge wurde ein Gewicht der Zuladung von 22 Mg unterstellt.

### **II.2.5. Award criteria**

Price

### **II.2.11. Information about options**

Options: no

### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: no

### **II.2.14. Additional information**

Da sich der Revisionszeitraum des EBKW verschieben kann, behält sich der Auftraggeber vor, die Leistung einseitig bis zu 3 Tage vor oder nach dem o. a. Leistungszeitraum zu fordern. Der Auftragnehmer ist in diesem Fall zur Leistung in dem angepassten Leistungszeitraum verpflichtet. Die Forderung des Auftraggebers muss dem Auftragnehmer mindestens 4 Wochen vor Leistungsaufnahme zugehen.

## **II.2. Description**

### **II.2.1. Title**

Übernahme heizwertreicher Abfälle an der MBA Südniedersachsen (montags bis freitags 3 Touren täglich)  
Lot No: 3

**II.2.2. Additional CPV code(s)**

90500000 Refuse and waste related services

**II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DE91C Göttingen

Main site or place of performance: MBA Südniedersachsen Auf dem Mittelberge 1 37133 Friedland Die Übergabe der Abfälle erfolgt an der MBA Südniedersachsen. Im Übrigen wird ein Ort für die Leistungserbringung nicht vorgegeben.

**II.2.4. Description of the procurement**

Übernahme, ggf. Zwischenlagerung, Transport und Entsorgung von montags bis freitags 3 Touren täglich heizwertreicher Abfälle. Dies entspricht einer prognostizierten Gesamtmenge von 1 320 Mg.

In der Regel wird ein Größtkorn von 300 mm eingehalten. Wünscht der Bieter eine zusätzliche Nachzerkleinerung auf 80 mm, kann er dies in seinem Angebot angeben. Die Nachzerkleinerung ruft einen zusätzlichen Kostenaufwand in Höhe von 9 EUR/Mg (netto) beim Auftraggeber hervor, der im Rahmen der Zuschlagskriterien berücksichtigt wird.

Die Anzahl der Touren hängt vor allem vom Gewicht der heizwertreichen Fraktion und somit vom Zerkleinerungsgrad der Abfälle ab. In der Regel beträgt das Gewicht einer Zuladung 22 Mg, bei einer Nachzerkleinerung auf 80 mm durchschnittlich 21 Mg. Für die Abschätzung der Gesamtmenge wurde ein Gewicht der Zuladung von 22 Mg unterstellt.

**II.2.5. Award criteria**

Price

**II.2.11. Information about options**

Options: no

**II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

**II.2.14. Additional information**

Da sich der Revisionszeitraum des EBKW verschieben kann, behält sich der Auftraggeber vor, die Leistung einseitig bis zu 3 Tage vor oder nach dem o. a. Leistungszeitraum zu fordern. Der Auftragnehmer ist in diesem Fall zur Leistung in dem angepassten Leistungszeitraum verpflichtet. Die Forderung des Auftraggebers muss dem Auftragnehmer mindestens 4 Wochen vor Leistungsaufnahme zugehen.

**Section IV: Procedure**

---

**IV.1. Description**

**IV.1.1. Type of procedure**

Open procedure

**IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**

**IV.1.8.**

## **Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

### **IV.2. Administrative information**

#### **IV.2.1. Previous publication concerning this procedure**

Notice number in the OJ S: [2018/S 247-569450](#)

#### **IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system**

#### **IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a prior information notice**

### **Section V: Award of contract**

---

**Lot No: 1**

**Title:**

Übernahme heizwertreicher Abfälle an der MBA Südniedersachsen (montags bis donnerstags 5 Touren täglich sowie freitags 4 Touren)

A contract/lot is awarded: no

#### **V.1. Information on non-award**

**The contract/lot is not awarded**

No tenders or requests to participate were received or all were rejected

### **Section V: Award of contract**

---

**Lot No: 2**

**Title:**

Übernahme heizwertreicher Abfälle an der MBA Südniedersachsen (montags bis freitags 3 Touren täglich)

A contract/lot is awarded: no

#### **V.1. Information on non-award**

**The contract/lot is not awarded**

No tenders or requests to participate were received or all were rejected

### **Section V: Award of contract**

---

**Lot No: 3**

**Title:**

Übernahme heizwertreicher Abfälle an der MBA Südniedersachsen (montags bis freitags 3 Touren täglich)

A contract/lot is awarded: yes

#### **V.2. Award of contract**

##### **V.2.1. Date of conclusion of the contract**

12/04/2019

**V.2.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 2  
Number of tenders received from SMEs: 0  
Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0  
Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0  
Number of tenders received by electronic means: 2  
The contract has been awarded to a group of economic operators: no

**V.2.3. Name and address of the contractor**

Official name: Umweltdienste Bohn GmbH  
Postal address: Ernst-Diegel-Straße 4  
Town: Alsfeld  
NUTS code: DE725 Vogelsbergkreis  
Postal code: 36304  
Country: Germany  
The contractor is an SME: no

**V.2.4. Information on value of the contract/lot**

Total value of the contract/lot: 1,00 EUR

**V.2.5. Information about subcontracting**

The contract is likely to be subcontracted

**Section VI: Complementary information**

---

**VI.3. Additional information**

Von der Bekanntmachung des Auftragswertes wird nach §39 Abs. 6 Nr.2 und 4 Vergabeverordnung abgesehen. Aus formulartechnischen Gründen wird unter II.1.7 als Gesamtwert 1,00 EUR und unter V.2.4. als Auftragswert ebenfalls 1,00 EUR eingetragen.  
Bekanntmachungs-ID: CXQ6YRNYSQF

**VI.4. Procedures for review****VI.4.1. Review body**

Official name: Vergabekammer Niedersachsen/Niedersächsisches Ministerium für Wirtschaft, Arbeit und Verkehr  
Postal address: Auf der Hude 2  
Town: Lüneburg  
Postal code: 21339  
Country: Germany  
E-mail: [vergabekammer@mw.niedersachsen.de](mailto:vergabekammer@mw.niedersachsen.de)  
Telephone: +49 4131151334  
Fax: +49 4131152943  
Internet address: [https://www.mw.niedersachsen.de/startseite/themen/aufsicht\\_und\\_recht/vergabekammer/vergabekammer-niedersachsen-144803.html](https://www.mw.niedersachsen.de/startseite/themen/aufsicht_und_recht/vergabekammer/vergabekammer-niedersachsen-144803.html)

**VI.4.3. Review procedure**

Precise information on deadline(s) for review procedures:  
Die Frist zur Geltendmachung der Unwirksamkeit der Auftragserteilung endet nach § 135 Abs. 2 Satz 2 GWB 30 Kalendertage nach der Veröffentlichung dieser Bekanntmachung der Auftragsvergabe im Amtsblatt der Europäischen Union.

**VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained**

Official name: Vergabekammer Niedersachsen/Niedersächsisches Ministerium für Wirtschaft,  
Arbeit und Verkehr

Postal address: Auf der Hude 2

Town: Lüneburg

Postal code: 21339

Country: Germany

**VI.5. Date of dispatch of this notice**

03/05/2019